

Souhrn vlastností biocidního přípravku

Název přípravku: L+R handdisinfect 04

Typ přípravku (typy přípravků): Typ přípravku 01 - Osobní hygiena (Dezinfekční prostředky)

Typ přípravku 01 - Osobní hygiena (Dezinfekční prostředky)

Číslo povolení: EU-0027466-00

Referenční číslo záznamu v registru R4BP 3: EU-0027466-0003

Obsah

Administrativní informace	1
1.1. Obchodní název přípravku	1
1.2. Držitel povolení	1
1.3. Výrobce (výrobci) biocidních přípravků	1
1.4. Výrobce(i) účinné látky / účinných látek	1
2. Složení přípravku a jeho typ složení	2
2.1. Qualitative and quantitative information on the composition of the biocidal product	2
2.2. Typ složení přípravku	3
3. Standardní věty o nebezpečnosti a pokyny pro bezpečné zacházení	3
4. Povolené(á) použití	3
5. Obecná pravidla pro používání	7
5.1. Pokyny pro používání	7
5.2. Opatření ke zmírnění rizika	7
5.3. Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a naléhavé případy	7
5.4. Pokyny pro bezpečnou likvidaci přípravku a jeho obalu	8
5.5. Podmínky skladování a doba trvanlivosti přípravku při běžných podmínkách skladování	8
6. Další informace	8

Administrativní informace

1.1. Obchodní název přípravku

L+R handdisinfect 04

1.2. Držitel povolení

Jméno (název) a adresa držitele povolení

Jméno (název)	Lohmann & Rauscher International GmbH & Co. KG
Adresa	Westerwaldstrasse 4 56579 Rengsdorf Německo
Číslo povolení	EU-0027466-00 1-2

Referenční číslo záznamu v registru R4BP 3

EU-0027466-0003

Datum udělení povolení

31/07/2022

Datum skončení platnosti povolení

30/06/2032

1.3. Výrobce (výrobci) biocidních přípravků

Název výrobce

Lohmann & Rauscher International GmbH & Co. KG
--

Adresa výrobce

Westerwaldstrasse 4 56579 Rengsdorf Německo

Umístění výrobních závodů

A.F.P. Antiseptica Forschungs- und Produktionsgesellschaft mbH, Otto-Brenner-Straße 16-18 21337 Lüneburg Německo
--

1.4. Výrobce(i) účinné látky / účinných látek

Účinná látka	1355 - propan-2-ol
Název výrobce	INEOS Solvent Germany GmbH
Adresa výrobce	Römerstrasse 733 47443 Moers Německo
Umístění výrobních závodů	INEOS Solvent Germany GmbH, Römerstrasse 733 47443 Moers Německo

Účinná látka	1354 - propan-1-ol
Název výrobce	OQ Chemicals GmbH (formerly OXEA)
Adresa výrobce	Rheinpromenade 4a 40789 Monheim am Rhein Německo
Umístění výrobních závodů	OQ Chemicals Corporation, 2001 FM 3057 (formerly OXEA Corporation) TX 77414-2968 Bay City Spojené státy

Účinná látka	1354 - propan-1-ol
Název výrobce	Sasol Chemie GmbH & Co. KG
Adresa výrobce	Secunda Chemical Operations, Sasol Place, 50 Katherine Street 2090 Sandton Jižní Afrika
Umístění výrobních závodů	Secunda Chemical Operations, PDP Kruger Street 2302 Secunda Jižní Afrika

Účinná látka	1354 - propan-1-ol
Název výrobce	BASF SE
Adresa výrobce	Carl-Bosch-Str. 38 67056 Ludwigshafen Německo
Umístění výrobních závodů	BASF SE, Carl-Bosch-Str. 38 67056 Ludwigshafen Německo

2. Složení přípravku a jeho typ složení

2.1. Qualitative and quantitative information on the composition of the biocidal product

Obecný název	Název podle IUPAC	Funkce	Číslo CAS	Číslo ES	Obsah (%)
propan-2-ol		účinná látka	67-63-0	200-661-7	45
propan-1-ol		účinná látka	71-23-8	200-746-9	30
Tetradecanol	Myristil alcohol	Neúčinná látka	112-72-1	204-000-3	0

2.2. Typ složení přípravku

AL - Jakákoliv jiná kapalina

3. Standardní věty o nebezpečnosti a pokyny pro bezpečné zacházení

Standardní věty o nebezpečnosti

Hořlavá kapalina a páry.
 Způsobuje vážné poškození očí.
 Může způsobit ospalost nebo závratě.
 Opakovaná expozice může způsobit vysušení nebo popraskání kůže.

Pokyny pro bezpečné zacházení

Chraňte před teplem, horkými povrchy, jiskrami, otevřeným ohněm a jinými zdroji zapálení. – Zákaz kouření.
 Uchovávejte obal těsně uzavřený.
 Zamezte vdechování par.
 Používejte pouze venku nebo v dobře větraných prostorách.
 PŘI VDECHNUTÍ: Přeneste osobu na čerstvý vzduch a ponechte ji v poloze usnadňující dýchání.
 PŘI ZASAŽENÍ OČÍ: Několik minut opatrně oplachujte vodou. Vyjměte kontaktní čočky, jsou-li nasazeny a pokud je lze vyjmout snadno. Pokračujte ve vyplachování.
 Okamžitě volejte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÍ STŘEDISKO nebo lékaře.
 Skladujte na dobře větraném místě. Uchovávejte v chladu.
 Skladujte uzamčené.
 Odstraňte obsah zlikvidujte ve schváleném zařízení na likvidaci odpadů.

4. Povolené(á) použití

4.1 Popis použití

Použití 1 - Přípravek pro hygienickou dezinfekci rukou

Typ přípravku	Typ přípravku 01 - Osobní hygiena (Dezinfekční prostředky)
V případě potřeby uveďte přesný popis povoleného použití	Nevztahuje se.
Cílový organismus (cílové organismy) (včetně vývojového stadia)	Latinský název: jiný Obecný název: Bakterie Vývojové stadium: Žádné informace Latinský název: jiný Obecný název: Kvasinky Vývojové stadium: Žádné informace Latinský název: jiný Obecný název: Mykobakterie Vývojové stadium: Žádné informace Latinský název: jiný Obecný název: Viry (omezený rozsah virucidního účinku) Vývojové stadium: Žádné informace
Oblast použití	Vnitřní - nemocnice a jiná zdravotnická zařízení, polikliniky, operační sály, pečovatelské domovy (včetně domácí péče o pacienty) - nemocniční jídelny, velké kuchyně, farmaceutický průmysl, výrobní závody, laboratoře: přípravek pro hygienickou dezinfekci rukou, určený na viditelně čisté a suché ruce - pouze k profesionálnímu použití.
Metoda(y) aplikace	Metoda: Ruční aplikace Podrobný popis: tření
Aplikační dávka(y) a četnost aplikací	Míra aplikace: Dávkování: alespoň 3 ml (použijte dávkovač: například nastavte 1,5 ml na jeden zdvih, 2 zdvihy na 3 ml). Minimální doba kontaktu: 30 s Ředění (%): přípravek k přímému použití Počet a načasování aplikace: Počet a načasování aplikací nejsou omezeny. Mezi jednotlivými fázemi aplikace není třeba zohlednit žádné bezpečnostní intervaly. Přípravek lze použít kdykoli a podle potřeby.
Kategorie uživatelů	průmyslový profesionál

Velikost balení a obalový materiál

100 ml, 500 ml a 1 000 ml v průhledných lahvích z HDPE s odklápěcím uzávěrem z PP.

4.1.1 Návod k danému způsobu použití

Přípravky lze aplikovat přímo nebo je lze použít v dávkovači či s pumpičkou.

Pro hygienickou dezinfekci rukou použijte 3 ml přípravku a ruce ponechte mokré po dobu 30 sekund.

4.1.2 Opatření ke zmírnění rizika k danému způsobu použití

Viz všeobecné pokyny pro použití meta SPC 2

4.1.3 Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a pohotovostní opatření na ochranu životního prostředí pro daný způsob použití

Viz všeobecné pokyny pro použití meta SPC 2

4.1.4 Pokyny pro bezpečné zneškodnění přípravku a jeho obalu pro daný způsob použití

Viz všeobecné pokyny pro použití meta SPC 2

4.1.5 Podmínky skladování a doba použitelnosti přípravku za normálních podmínek skladování pro daný způsob použití

Viz všeobecné pokyny pro použití meta SPC 2

4.2 Popis použití

Použití 2 - Přípravek pro chirurgickou dezinfekci rukou

Typ přípravku

Typ přípravku 01 - Osobní hygiena (Dezinfekční prostředky)

V případě potřeby uveďte přesný popis povoleného použití

Cílový organismus (cílové organismy) (včetně vývojového stadia)

Nevztahuje se.

Latinský název: jiný
Obecný název: Bakterie
Vývojové stadium: Žádné informace

Latinský název: jiný
Obecný název: Kvasinky
Vývojové stadium: Žádné informace

Latinský název: jiný
Obecný název: Mykobakterie
Vývojové stadium: Žádné informace

Latinský název: jiný
Obecný název: Viry (omezený rozsah virucidního účinku)
Vývojové stadium: Žádné informace

Oblast použití

Vnitřní

nemocnice a jiná zdravotnická zařízení: přípravek pro chirurgickou dezinfekci rukou, určený na viditelně čisté a suché ruce a předloktí.
Pouze k profesionálnímu použití.

Metoda(y) aplikace

Metoda: Ruční aplikace
Podrobný popis:
tření

Aplikační dávka(y) a četnost aplikací

Míra aplikace: Dávkování: v dávkách po 3 ml (použijte dávkovač: například nastavte 1,5 ml na jeden zdvih, 2 zdvihy na 3 ml). Minimální doba působení: 90 s
Ředění (%): přípravek k přímému použití
Počet a načasování aplikace:

Počet a načasování aplikací nejsou omezeny. Mezi jednotlivými fázemi aplikace není třeba zohlednit žádné bezpečnostní intervaly.

Přípravek lze použít kdykoli a podle potřeby.

Kategorie uživatelů

profesionál

Velikost balení a obalový materiál

100 ml, 500 ml a 1 000 ml v průhledných lahvích z HDPE s odklápěcím uzávěrem z PP.

4.2.1 Návod k danému způsobu použití

Přípravky lze aplikovat přímo nebo je lze použít v dávkovači či s pumpičkou.
Pro chirurgickou dezinfekci rukou použijte tolik dávek po 3 ml, kolik je potřeba k udržení mokrých rukou po dobu 90 sekund.

4.2.2 Opatření ke zmírnění rizika k danému způsobu použití

Viz všeobecné pokyny pro použití meta SPC 2

4.2.3 Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a pohotovostní opatření na ochranu životního prostředí pro daný způsob použití

Viz všeobecné pokyny pro použití meta SPC 2

4.2.4 Pokyny pro bezpečné zneškodnění přípravku a jeho obalu pro daný způsob použití

Viz všeobecné pokyny pro použití meta SPC 2

4.2.5 Podmínky skladování a doba použitelnosti přípravku za normálních podmínek skladování pro daný způsob použití

Viz všeobecné pokyny pro použití meta SPC 2

5. Obecná pravidla pro používání

5.1. Pokyny pro používání

Pouze k profesionálnímu použití.

5.2. Opatření ke zmírnění rizika

Vyhnete se kontaktu s očima.

Uchovávejte mimo dosah dětí.

5.3. Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a naléhavé případy

PŘI STYKU S KŮŽÍ: Kůži okamžitě omyjte velkým množstvím vody. Poté svlékněte veškerý kontaminovaný oděv a před dalším použitím jej vyperte. Pokračujte v omývání kůže vodou po dobu 15 minut. Volejte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÍ STŘEDISKO nebo lékaře.

PŘI VDECHNUTÍ: Přeneste osobu na čerstvý vzduch a ponechte ji v poloze usnadňující dýchání. Volejte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÍ STŘEDISKO nebo lékaře.

PŘI ZASAŽENÍ OČÍ: Oči okamžitě vyplachujte vodou po dobu několika minut. Vyjměte kontaktní čočky, jsou-li přítomny a lze-li to snadno provést. Pokračujte ve vyplachování po dobu nejméně 15 minut. Zavolejte na linku 112 / přivolejte ambulanci pro lékařskou pomoc.

Informace pro zdravotnický personál / lékaře:

Jsou-li oči vystaveny působení alkalických chemických látek ($\text{pH} > 11$), aminů a kyselin, jako je například kyselina octová, mravenčí nebo propionová, oči je třeba opakovaně vyplachovat také na cestě k lékaři.

PŘI POŽITÍ: Okamžitě vypláchněte ústa. Pokud je postižená osoba schopna polykat, podejte jí něco k pití. NEVYVOLÁVEJTE zvracení. Zavolejte na linku 112 / přivolejte ambulanci pro lékařskou pomoc.

Po rozlítí: Zachyťte absorpčním materiálem (např. pískem, křemelinou, univerzálním pojivem). Po sesbírání zacházejte s materiálem podle pokynů uvedených v oddíle „Pokyny pro odstraňování“.

5.4. Pokyny pro bezpečnou likvidaci přípravku a jeho obalu

Z nádoby je nutné odstranit zbytky a zcela vyprázdněné nádoby se musí zlikvidovat v souladu s předpisy pro odstraňování odpadů. Neúplně vyprázdněné nádoby musí být zlikvidovány způsobem předepsaným místním subjektem pro likvidaci odpadu.

5.5. Podmínky skladování a doba trvanlivosti přípravku při běžných podmínkách skladování

Technická opatření a podmínky skladování:

Doba použitelnosti: 36 měsíců

Nádoby uchovávejte těsně uzavřené na suchém, chladném a dobře větraném místě. Chraňte před přímým slunečním zářením.

Doporučená teplota skladování: 0–30 °C

Požadavky na skladovací prostory a nádoby:

Otevřené nádoby musí být pečlivě uzavřeny a udržovány ve svislé poloze, aby se zabránilo úniku. Uchovávejte vždy v nádobách ze stejného materiálu jako původní nádoba.

Doporučení pro společné skladování:

Neskladujte společně s oxidačními činidly a samovznětlivými látkami.

6. Další informace